

Juillet 2018



Les 4x4, un succès monstrueux



l'informo

Informations municipales	2
Mot du maire	3
Ramonage de cheminée	4
Vidange de fosses septiques	4
Auberge la Clé des champs	5
Rubrique	5
Remerciements SSJB	5
Concours du jardin dans ma ville	6
Remerciements Camps de jour	6
Petit rappel taxes municipales	7
Politique familiale	7
Nouvel horaire bureau municipal	7
Urbanisme	8
Article prévention incendie	9
Horaire sportif et culturel	10-11

Remerciements Zoom	12
Visite des Fleurons	13
Collectes des bacs bruns	13
15 ^e Symposium de peinture	13
Sacs acceptés pour compostable	14
Caisse populaire Desjardins	15
La biblio vous informe...	15
Club Richelieu	16
Rappel règlement sur les chiens	16
Terre de remplissage (banque)	16
Page santé	17
Activité estival Éco-Site	18
Rock ton livre	19
Bébé est arrivé...	19
Nos commanditaires	19-20

Rejoindre les employés et services municipaux

Adresse: 101-B, rue Collin, Saint-Cyprien (Québec) G0L 2P0

Téléphone: 418-963-2730 Télécopieur: 418 963-3490

Site internet: www.municipalite.saint-cyprien.qc.ca



Frédéric d'Andrieu, poste 202
Directeur général et secrétaire-trésorier
directiongenerale@saintcyprien.ca

Guy Dubé, poste 203
Directeur des services administratifs
guy@saintcyprien.ca

Jonathan Jalbert, poste 207
Directeur des loisirs
arena@saintcyprien.ca

Manon Denis, poste 200
Adjointe administrative
reception@saintcyprien.ca

Ghislain Ouellet, poste 220
Directeur des travaux publics

Julie Lemieux, poste 205
Inspectrice en bâtiments
jlemieux@mrcrdl.quebec

Christian Ouellet, poste 220
Chef pompier

Marie-Ève Ouellet, poste 206
Agente de développement
mouellet@mrcrdl.quebec

Bibliothèque, poste 230

Restaurant aréna, poste 214

Élus municipaux

Michel Lagacé
Maire

Jérôme Lebel
Conseiller siège # 1

Alain Denis
Conseiller siège # 2

Miguel Ouellet
Conseiller siège # 3

Enrico Bélanger
Conseiller siège # 4

Ève Bachand
Conseillère siège # 5

Alain Roy
Conseiller siège # 6

BUREAU MUNICIPAL HEURES D'OUVERTURE POUR SERVICE À LA POPULATION

Lundi : 9 h 30 à 12 h , 13 h à 16 h 30 et de 17 h à 20h
Mardi au jeudi: 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h 30

Inspectrice municipale

Voici l'horaire d'hiver de l'inspectrice municipale Mme Julie Lemieux:

Mardi : 8 h 30 à 12 h 00
Jeudi: 13 h 30 à 4 h 30

FERMETURE DU BUREAU MUNICIPAL

Veuillez noter que le bureau municipal sera fermé :

- ❖ Le 2 juillet 2018 à l'occasion de la Fête du Canada!
Merci de votre compréhension!

Les personnes intéressées à faire paraître un article dans le prochain Informo doivent nous transmettre leur communiqué en format Word ou PNG (**pas de PDF, car ça sort flou**), **au plus tard le 13 du mois d'août, à 16 h**. Pour procéder, vous devez faire parvenir votre texte par télécopieur au 418 963-3490, par écrit au bureau municipal ou encore par courriel à l'adresse suivante: reception@saintcyprien.ca

Vous pouvez voir l'Informo en couleur sur le site internet de la Municipalité de Saint-Cyprien <http://www.municipalite.saint-cyprien.qc.ca>, onglet services aux citoyens et journal municipal.

Cyprianaises, Cyprianais,

L'été arrive le 21 juin. Est-ce que la chaleur sera aussi au rendez-vous?

Le pré-Zoom, l'activité du 4 X 4 et les événements du Zoom ont été de très beaux succès. La programmation du 47e Zoom champêtre AMT fut d'une belle diversité! Tout le monde y a trouvé son compte. Bravo au comité organisateur!

Nous terminerons cet été les travaux liés à l'aménagement extérieur du Centre communautaire Alcide-Ouellet. Une œuvre léguée par M. Conrad Gosselin a été inaugurée le 24 juin dernier. Celle-ci rend hommage à nos racines et souligne la solidarité légendaire de notre belle communauté.

Nous verrons aussi à mettre le traitement de surface sur le chemin Tâché Est dans les prochains mois. Le terrain de soccer et de balle molle aura droit à des travaux d'importance afin d'améliorer les surfaces de jeux. Nous travaillerons également sur l'entretien du réseau sanitaire à différents endroits dans la municipalité. Nous demeurons dans l'attente de l'annonce économique à propos d'une entreprise qui prendra pignon sur rue dans notre parc industriel. Celle-ci sera créatrice d'emplois en quantité importante! C'est un dossier que nous travaillons depuis plus d'une année!

Le service des loisirs aura aussi une belle équipe pour encadrer les jeunes participants du camp de jour. Des sorties et différentes activités sont planifiées sous la supervision de Mme Rosalie Roy.

Je vous invite finalement à participer pleinement à la collecte des matières putrescibles. Vous pouvez utiliser les sacs prévus à cet effet pour vous faciliter la tâche. Les coûts sont moins dispendieux que celui à l'enfouissement ce qui est intéressant! En plus, le détournement assume un geste environnemental important en permettant la production d'un digestat (équivalent d'un fumier de poulet) et d'un gaz naturel liquéfié renouvelable.

Sur ce, profitez de l'été et de la chaleur qui arrivera tôt ou tard!

Michel Lagacé, maire.

**Croire en demain pour qu'aujourd'hui soit meilleur.
Cultivons l'appartenance au territoire si nous voulons y récolter la fierté.**

AVIS À LA POPULATION

Ramonage des cheminées



Prenez note que cette année, monsieur Frédéric Pilote effectuera les travaux de ramonage des cheminées résidentielles:

Les dates pour le ramonage sont du 13 au 31 août 2018

Il est bon de noter qu'il s'agit d'un ramonage partiel (cheminée seulement) et que le propriétaire doit faire nettoyer les conduits et l'appareil producteur de chaleur.

RAPPEL: Aux occupants qui ne veulent pas faire ramoner ou inspecter leurs cheminées résidentielles (maison ou garage):

Prenez note qu'en cas de refus de votre part de faire exécuter ces travaux, la Municipalité doit assumer les frais de **toutes les cheminées** inscrites sur « la liste » remise à monsieur Pilote. Malgré cette information et le règlement municipal concernant le ramonage, si vous refusez, toujours de faire exécuter ces travaux, vous devez absolument aviser la Municipalité de Saint-Cyprien **PAR ÉCRIT**, en mentionnant vos coordonnées, votre adresse civique et l'endroit où se trouve la cheminée (maison ou garage) sur laquelle vous ne voulez pas que monsieur Pilote intervienne, et ce, **avant le 3 août 2018, à 12 h.**

De plus, si vous êtes absent de votre propriété durant les jours de cette période ou si vous ne voulez pas faire ramoner votre cheminée pendant votre absence, veuillez en informer la Municipalité par téléphone au 418-963-2730 poste 200, avant le 3 août 2018 à 12 h.

Merci à l'avance de votre collaboration et de votre compréhension.

Frédéric d'Andrieu, directeur général

Municipalité de Saint-Cyprien

Vidange de fosses septiques

La Municipalité de Saint-Cyprien demandera des soumissions pour la vidange des fosses septiques connectées au système de traitement des eaux usées de type « Peat Land » situées au secteur nord de la municipalité.

Les personnes intéressées à faire vidanger leur fosse septique (qui n'est pas connectée au système « Peat Land ») peuvent faire parvenir leurs coordonnées à la Municipalité au 418-963-2730, poste 203 avant le 15 août 2018. Elles pourront donc bénéficier d'un meilleur prix en incluant leur vidange de fosse septique à la soumission.

Pour les personnes dont la fosse septique est connectée au système « Peat Land », vous n'avez pas à nous contacter, nous avons déjà l'information nécessaire. Nous communiquerons avec vous pour vous informer de la date de la vidange. Celle-ci devra se faire à partir de la mi-septembre.



Auberge la clé des champs :

Notre saison estivale débutera ses activités le 22 juin jusqu'au 31 août. Cette saison, nous avons plus de réservations grâce à de l'annulation de la saison du Camp Canawish à Rivière-Ouelle. La pénurie d'emploi nous oblige à offrir des salaires au minimum selon les normes. Cette augmentation du salaire minimum a des impacts majeurs au niveau du coût des inscriptions. Ainsi, comme dans les autres secteurs, celle-ci pénalise les gens au niveau du coût des services. Contrairement à Canawish, nous avons prévu cette augmentation du salaire minimum. Cela nous cause tout de même une problématique majeure au niveau du budget. La situation est la même partout au Québec dans les camps de vacances.

Nous tenons à remercier le député fédéral pour sa contribution à 5 projets étudiants dans le cadre du programme étudiant. Cette action compensera en partie la hausse des salaires. Merci également au Club Lions de Rivière-du-Loup pour une aide supplémentaire de 3000 \$ en marge de la continuité du programme des Amis de l'Auberge. Même remerciement au Journal Info dimanche. Un merci également à la municipalité de St-Cyprien pour sa collaboration au fonctionnement.

L'Auberge s'est dotée des équipements suivants en collaboration avec différentes fondations :

A : Bicyclette côte à côte avec l'aide de la Fondation Tanguay. Valeur de 3000 \$.

B : Mega-pod Snoezelen d'une valeur de 7000 \$ avec la Fondation des médecins spécialistes.

C : Deux visites d'un attrait touristique (ferme) au Kamouraska d'une valeur de 1500 \$ par la Fondation du Richelieu International.

Personnel :

Félicitations à notre généreux personnel et aux responsables soient Hélène Richard, responsable du département DP, Lorraine Boucher, responsable de l'entretien et buanderie et de Julie Gamache, responsable des programmes et de la comptabilité.

Il y a encore des postes disponibles comme moniteur/trice en cours d'été. Prière de contacter Julie Gamache au 418 963 2272.



Rubrique

DÉVELOPPEMENT LE BOISÉ À L'ABRI, RUE MGR-VERREAU

Vous avez un projet de construction de maison ou duplex, vous recherchez un endroit tranquille et à proximité des services. Nous avons présentement 5 terrains qui sont raccordés aux services d'aqueduc et d'égouts. Ce sont les numéros 13-14-22-23 et 24. Ces numéros sont inscrits sur le plan situé à l'entrée du développement. **Pour plus d'information**, contactez-nous au (418) 963-2766 le soir et la fin de semaine. Michel Labrie et France Thériault.

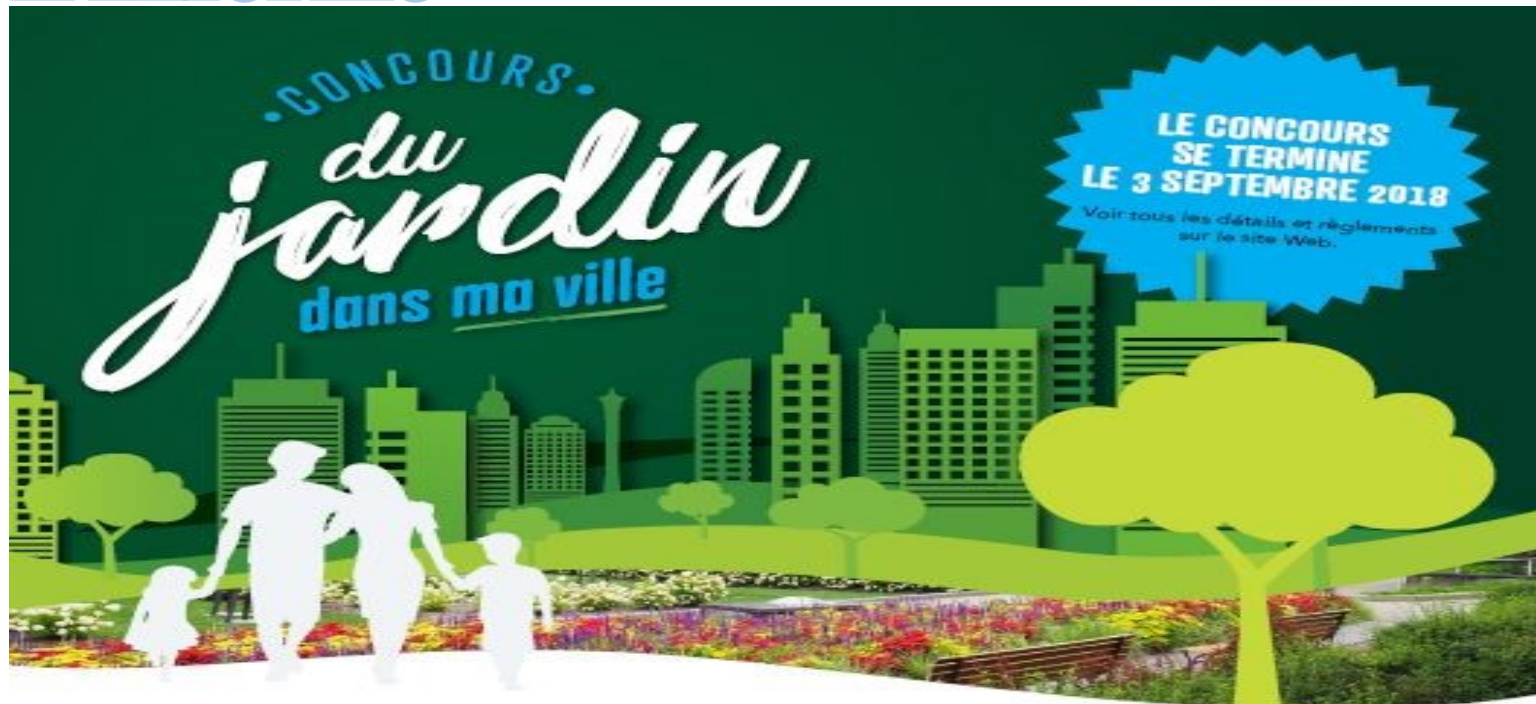
À vendre

Situé au 102, chemin Taché Ouest, grande entrepôt de 40' x 64' x 16' de haut, abri de côté de 12' x 40' sur terrain de 200' x 200' complètement aménagé. Pour de plus amples informations contactez Marcel au 418 963-3579.

Remerciements

La société St-Jean-Baptiste veut vous remercier pour la belle participation à La Grande Tableé édition 2018 et à la fête nationale de la St-Jean. C'est grâce à vous tous, impliqués de près ou de loin, et à ceux qui y participent, que nous pouvons vivre ses beaux moments ensemble et qui font de ces événements un grand succès.





Dans le cadre du concours **Du jardin dans ma ville**, notre municipalité court la chance de gagner la métamorphose d'un endroit public d'une valeur allant jusqu'à 15 000 \$

Comment ça fonctionne ?

Plus un projet amasse de votes, plus il a de chances de se concrétiser. À vous de faire gagner notre ville !



Rendez-vous sur le site dujardindansmavie.com/concours-du-jardin-dans-ma-ville et votez pour l'un de nos projets !



Toute l'équipe du Camp de jour de Saint-Cyprien, tient à remercier chaleureusement ses commanditaires :

Usinage Jérôme Lebel, Gaz Bar multiservices Inc, Bar d'la côte, Garage SF mécanique Inc., Transport Jean-Paul Leblond Inc., Érablière Turcotte et fils, Le Snack Resto-Pub, Ferme JML St-Pierre, Pierre Bélanger;

Votre générosité permet aux jeunes de notre communauté de vivre un été divertissant et enrichissant. C'est très apprécié.

Merci!

Petit rappel

À ne pas oublier : le deuxième versement de vos taxes municipales dû pour le 12 septembre prochain. **Merci !**

**Saint-Cyprien lance sa nouvelle Politique Familiale Municipale et devient
Municipalité Amie des Aîné(e)s**

Saint-Cyprien, le 21 mai 2018- La Municipalité de Saint-Cyprien a procédé mardi dernier, dans le cadre de la Journée Nationale des familles, au lancement de sa toute nouvelle Politique Familiale Municipale et Municipalité Amie des Aînés (MADA). C'est en présence de nombreuses organisations locales en lien avec les familles, les enfants et les aînés que l'on a présenté le plan d'action adopté le 9 avril 2018 et qui sera réalisé par la Municipalité pour les trois prochaines années.

La démarche MADA, issue du Secrétariat des aînés a débuté en décembre 2016, suite à la confirmation du financement pour une ressource, qui a accompagné un comité composé d'aînés, d'un élu, de parents et de différentes organisations. Ce regroupement a effectué diverses consultations, sondage et élaboré un plan d'action touchant à divers sphères de la communauté et ce afin d'améliorer la qualité de vie des gens qui habitent Saint-Cyprien.

Le document est accessible sur le site web de la Municipalité de Saint-Cyprien.

-30-

Source et informations :

Marie-Eve Ouellet, agente de développement rural de la MRC Rivière-du-Loup
418 551-8105 mouellet@mrcrdl.quebec

À NOTER: Heure de bureau modifié à votre Municipalité!

À partir du 24 juin 2018, les heures d'ouverture du comptoir de service à la population du bureau municipal ont été modifiées! Voici donc le nouvel horaire!

Horaire du bureau municipal

<u>Horaire</u>	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi
Avant-midi	9 h 30 à 12 h	8 h 30 à 12 h	8 h 30 à 12 h	8 h 30 à 12 h	Fermé
Après-midi	13 h à 16 h 30 h	13 h à 16 h 30 h	13 h à 16 h 30 h	13 h à 16 h 30 h	Fermé
Soirée	17 h à 20 h	Fermé	Fermé	Fermé	Fermé



Le bruit

Les règles en matière de bruit sont sous juridiction municipale. Plusieurs municipalités ont d'ailleurs déterminé un niveau de décibels à ne pas dépasser sous peine d'amende. En général, vous ne pouvez pas déranger vos voisins par un

bruit abusif. Ainsi, vous pourriez être appelé à corriger une situation si votre propriété est la source d'un bruit jugé excessif (par exemple, le son émis par votre système de ventilation empêche vos voisins de dormir). De même, si votre animal domestique émet des sons exagérés et dérangeants pour votre voisinage, on pourrait exiger que vous corrigiez son comportement ou que vous vous débarrassiez de l'animal.

Les clôtures et la mitoyenneté

Pour marquer les limites de votre propriété, vous pouvez aménager un mur, un fossé, une haie, une barrière ou tout autre « ouvrage de clôture ». Vous pouvez décider seul du style de cette clôture (par exemple, la hauteur, la couleur ou les matériaux utilisés), dans la mesure où son aménagement, se situe entièrement sur votre terrain, sans empiéter sur la ligne séparative et respecte les règlements municipaux en vigueur. Dans un tel cas, vous serez le seul à payer les frais de construction et d'entretien de la clôture.

MITOYENNETÉ

Vous et votre voisin pouvez vous entendre pour construire une clôture mitoyenne sur la ligne séparative de vos terrains. Vous déciderez alors conjointement de la nature de la clôture, tout en partageant les frais de construction et d'entretien. Vous serez copropriétaires de la clôture. Dans un tel cas, il est préférable de consigner cette entente par écrit et de la faire publier au Bureau de la publicité des droits, aux fins d'inscription dans le registre foncier. Vous serez ainsi protégé contre une contestation éventuelle en provenance d'un acquéreur futur d'un des terrains.

Refus du voisin

Si votre voisin ne veut pas construire une clôture mitoyenne, vous pouvez, par un jugement de la cour, l'obliger à le faire et à partager les frais d'aménagement et les coûts d'entretien futurs. Avant d'en arriver là, vous devrez avoir fait parvenir une mise en demeure à votre voisin, l'invitant à bien vouloir collaborer à l'aménagement de l'ouvrage de clôture.

Clôture existante

Un ouvrage de clôture qui se trouve sur la limite de deux terrains est présumé mitoyen, **sauf** si le propriétaire d'origine est en mesure de prouver qu'il l'a aménagé seul sans en avoir cédé la mitoyenneté par la suite. Il est possible de vous entendre avec votre voisin pour partager la propriété d'une clôture existante.

Mur mitoyen

Un mur commun qui sépare deux bâtiments est présumé mitoyen. Lorsque deux bâtiments sont de hauteur inégale, la loi présume que la mitoyenneté du mur s'arrête au niveau du bâtiment le plus bas.

Vous pouvez abandonner votre droit sur le mur, et ainsi vous libérer de votre obligation de contribuer aux charges, en produisant un avis en ce sens au Bureau de la publicité des droits. Vous devez transmettre une copie de cet avis aux autres propriétaires. Par contre, cette démarche signifie que vous renoncez à faire usage du mur.

Droit de passage

Si votre propriété n'a aucun accès à la voie publique, ou que cet accès est insuffisant ou impraticable, vous pouvez demander à un voisin de vous accorder un droit de passage en échange d'une indemnité. Si votre voisin consent à vous accorder ce droit, vous devez conjointement en établir par contrat la description, à savoir, la désignation précise du terrain sur lequel s'exerce le droit de passage, la désignation de la personne qui doit en profiter, la durée du droit accordé, les façons d'exercer le droit de passage et l'indemnité à payer. De plus, le droit de passage doit être inscrit sur le registre foncier.

REFUS DU DROIT DE PASSAGE

Si votre voisin refuse de vous accorder un droit de passage, vous pouvez vous adresser à la Cour supérieure pour le contraindre à vous en accorder un.

ENTRETIEN DE LA VOIE DE PASSAGE

Si vous bénéficiez d'un droit de passage, vous devez, faire effectuer les ouvrages nécessaires, s'il y a lieu, entretenir la voie de passage qui vous a été accordée et utiliser la voie de passage de manière à causer le moins de dommages possible.

De son côté, le propriétaire du terrain qui subit le droit de passage ne peut rien faire pour en diminuer l'exercice ou vous le rendre moins commode. Toutefois, si c'est dans son intérêt, il peut déplacer, à ses frais, l'emplacement de la voie de passage, à la condition que votre droit de passage vous soit toujours aussi commode.

FIN DU DROIT DE PASSAGE

Lorsqu'un droit de passage prend fin et si le propriétaire du terrain qui a subi ce droit le lui demande, le propriétaire du terrain qui en a bénéficié doit remettre les lieux dans leur état antérieur.

Un droit de passage prend fin dans l'une ou l'autre de ces situations : l'échéance prévue au contrat arrive à terme, le droit de passage n'est plus essentiel à l'utilisation du terrain auquel il donne accès, le titulaire du droit de passage renonce à celui-ci, le propriétaire du terrain qui supporte le droit de passage rachète ce droit, la même personne devient propriétaire des deux terrains, soit celui qui supporte le droit de passage et celui au profit duquel ce droit est établi, ou le titulaire du droit de passage ne l'utilise plus depuis 10 ans (le droit de passage est alors réputé prescrit).

À noter que la façon d'exercer un droit de passage se prescrit également après 10 ans. Par exemple, si vous cessez d'utiliser des véhicules sur la voie de passage qui vous a été accordée et que vous y circulez uniquement à pied pendant 10 ans, vous perdez le droit d'y circuler à nouveau au moyen de véhicules.



La prévention, ça se déménage!

Le mois de juillet est arrivé et monsieur Laflamme a profité du congé férié du 1^{er} juillet pour déménager dans sa nouvelle maison. C'est un gros changement pour lui, mais il est convaincu qu'il va s'adapter rapidement.

Suite aux conseils qui lui ont été transmis par le service de prévention incendie monsieur Laflamme a profité de l'occasion afin de faire quelques vérifications pour sa sécurité et sa protection. Il a aussi consulté la réglementation relative à la prévention incendie de sa municipalité afin d'avoir encore plus d'informations.



Il s'est réjoui de voir qu'il y avait au moins un avertisseur de fumée par étage dans sa nouvelle demeure. Quelques mois auparavant, l'ancien propriétaire les avait changés, puisqu'ils avaient plus de 10 ans. Monsieur Laflamme a eu le réflexe de regarder si les avertisseurs étaient munis de pile. Il a préféré mettre une pile neuve dans ses deux avertisseurs de fumée comme on le lui avait recommandé. Il a ensuite vérifié le fonctionnement de ceux-ci.

Dans la maison de monsieur Laflamme, il y a un poêle à bois au sous-sol. Il est conscient que le monoxyde de carbone peut se dégager de son poêle à bois. C'est un gaz toxique qui peut être dangereux pour sa santé, qui se mélange dans l'air, qui ne se voit pas et qui ne se sent pas. C'est pourquoi il n'a pas pris de risque et il a installé un détecteur de monoxyde de carbone. De plus, il a vérifié la date du dernier ramonage de la cheminée tenant compte que celle-ci doit être ramonée au moins une fois par année.

S'il y a un garage est annexé au bâtiment, s'il y a présence d'un appareil à combustion solide ou un foyer au gaz il est important de se munir d'un détecteur de monoxyde de carbone.

Pour augmenter sa sécurité, il s'est procuré un extincteur portatif de type ABC de 5 lbs. C'est le format minimal recommandé lorsqu'il y a présence d'un appareil à combustion solide. Il a appris à bien l'utiliser et il l'a installé près d'une sortie.

Il respecte en tout temps le dégagement de un mètre (1 m) devant son panneau électrique et de dix centimètres (10 cm) pour ses plinthes électriques.

Il a installé son barbecue éloigné des fenêtres et il ne garde qu'une quantité raisonnable de propane dans un endroit sec et aéré.

En terminant, lorsque ses enfants vont venir lui rendre visite il leur informera de l'endroit où est le point de rassemblement si un incendie survient.

Si vous avez des questions, n'hésitez pas à communiquer avec les pompiers de votre Municipalité ou encore avec le service de prévention incendie de la MRC. Vous pouvez également nous rejoindre sur Facebook à la page Sécurité incendie MRC Rivière-du-Loup pour plus d'informations!

Chloé Pelletier, Préventionniste en sécurité incendie,
Téléphone : (418) 867-2485 poste 249, courriel : preventionincendie@mrcrdl.quebec

À Saint-Cyprien, ces mois-ci ...





SOIRÉE DE DANSE



ACTIVITÉ CARTES ET BINGO (50 ANS ET +)



BIBLIOTHÈQUE

Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
1 	2	3  15 h à 16 h 30	4 13 h 30 	5 Game de soccer Local Vs St-Jean 13 h 30  18 h 30 à 20 h 	6	7
8	9	10  15 h à 16 h 30	11	12 Game de soccer Local Vs St-Jean 13 h 30  18 h 30 à 20 h 	13	14
15	16	17 Game de soccer Local Vs St-Hubert  15 h à 16 h 30	18 Game de soccer Game ext. Vs St-Clément	19 Game de soccer Game ext. Vs St-Jean 13 h 30  18 h 30 à 20 h  20h 	20	21
22	23	24  15 h à 16 h 30	25 Game de soccer Game ext. Vs St-Clément	26 13 13 h 30  18 h 30 à 20 h 	27	28
29	30	31  15 h à 16 h 30		<h1>Juillet 2018</h1>		



SOIRÉE DE DANSE



ACTIVITÉ CARTES ET BINGO (50 ANS ET +)



BIBLIOTHÈQUE

Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
<h2 style="color: orange;">Août 2018</h2>			1 13 h 30	2 Game de soccer Game ext. vs St-Hubert 13 h 30 18 h 30 à 20 h	3	4
5	6	7 15 h à 16 h 30	8	9 Game de soccer Game ext. Vs St-Jean 13 h 30 18 h 30 à 20 h	10	11 Tournoi de soccer
12	13	14 15 h à 16 h 30	15	16 13 h 30 18 h 30 à 20 h 20h	17	18
19	20	21 15 h à 16 h 30	22	23 13 h 30 18 h 30 à 20 h	24	25
26	27	28 15 h à 16 h 30	29	30 13 h 30 18 h 30 à 20 h	31	

Remerciements



Du 20 au 24 juin dernier a eu lieu, la 47^e édition du Zoom Champêtre AMT de Saint-Cyprien. Il y en a eu pour tous les goûts. Le comité du Zoom Champêtre ainsi que la Municipalité de Saint-Cyprien tiennent à remercier ses généreux partenaires :

Spécial : Moulage sous pression AMT, Mat mécanique, SNEQ, Brasserie Molson Coors, Caisse populaire Desjardins de Saint-Cyprien.

Or : Radio CIEL-FM et CIBM-FM, Boulangerie Gagne-Pain, DERY Télécom, Les pâtes Alpha, Location Mini-Jacking.

Argent : Gaz Bar Multiservices, Bernard Généreux, député de Montmagny-L'Islet-Kamouraska-Rivière-du-Loup, Conteneur KRT, Excavation Michel Gosselin, Récréoto vitre d'auto, Transport Jean-Paul Leblond, Usinage Jérôme Lebel, Carrefour du camion RDL, Microbrasserie aux Fous de Brassant, Bar d'la Côte, Snack Resto-Pub, Lauzier Electrique, Alcide Ouellet et fils, Pharmacie l'Épicier Miousse, Club de golf de la Vallée du Témiscouata, Commission scolaire du Fleuve et des Lacs, L.R. Laplante Forestier, La coop Agriscar, Promutuel Rive-Sud, Rivière-du-Loup Toyota.

Bronze : Boutique africaine chez Papa Noël, Clinique Physio Énergie de Saint-Cyprien, Motel Royal, Services financiers Caron, Lemieux Vaillancourt, Maison funéraire Jean-Guy Rioux, Moisan Fleuriste.

Encore une fois

Merci !

Mercredi le 1^{er} août 2018



La visite des fleurons dans votre municipalité! Le comité des Fleurons vous demande de porter une attention spéciale à vos parterres fleuris et à propreté des lieux. Nous visons cette année nos quatre (4) fleurons comme par les années passées. Objectif visés par le comité des Fleurons.

Responsable: Monique Malenfant

P.S N'oubliez-pas le tirage de 2 hydrangées le 1^{er} août

Chers citoyens,

Nous vous rappelons que la collecte des bacs bruns (matières résiduelles) se fait à **toutes les semaines** depuis le 7 juin et se poursuivra jusqu'au 13 septembre 2018.

Merci de faire de Saint-Cyprien un milieu plus vert.

La Municipalité

15^e symposium en fête

Amis de l'art cyprienais de Saint-Cyprien

«QUINZIÈME EN FÊTE»



7-8-9 septembre 2018

à la salle communautaire

Alcide-Ouellet (église)

Mme Micheline Parent

Présidente d'honneur

*Monique Lagacé
418 868-9931*

*Julien Caron
418-963-2969*



NOUVEAUTÉ

Les sacs de plastique « compostables » maintenant acceptés à l'usine de biométhanisation

Rivière-du-Loup, le 11 juin 2018. Dorénavant, les sacs de plastique portant la mention « COMPOSTABLE » sont acceptés à l'usine de biométhanisation.

Soucieuse de faciliter la participation des citoyens à la collecte des matières organiques, la Société d'économie mixte d'énergie renouvelable (SÉMER) de la région de Rivière-du-Loup accepte maintenant ce type de sacs de plastique.

Plusieurs commerçants de la région vendent déjà des sacs portant la mention « COMPOSTABLE » et dont le format convient parfaitement au petit bac brun de comptoir distribué par votre municipalité.

Prenez soin de rechercher la mention « COMPOSTABLE ». Les autres appellations, tels que oxo-biodégradable et biodégradable ne sont pas acceptées.

La SÉMER désire répondre aux demandes citoyennes qu'elle a reçues pour faciliter la participation à la collecte des matières organiques, pour contrer les odeurs et empêcher l'apparition de vers blancs.

Soulignons que l'utilisation de sacs de papier, de papier journal et la congélation des aliments demeurent toujours de bonne pratique.

-30-

Pour information : Serge Forest, directeur
418 860-9176 ou sforest@semer.ca

Acceptés Sacs de plastique compostables

Certification

Sélection Éco	BNQ 9011-911; BPI; ASTM D6400-04
Frank	CAN/BNQ 0017-088; BPI; ASTM D6400
Glad	CAN/BNQ 0017-088; BPI; ASTM D6400
Great value	CAN/BNQ 0017-088; ASTM6400
Hercule	CAN/BNQ 0017-088; BPI; ASTM D6400
Al-pack	CAN/BNQ 0017-088 Cert.#1099; ASTM D6400
Sans nom	BNQ 0017-088; BPI; ASTM D6400;
Éco II	BPI
Bio-vert	BPI

Attention! Sacs de plastique refusés!

- Sac à déchet organique
- Oxobiodégradable
- Biodégradable
- Pour jardin
-

Source : SÉMER de la région de Rivière-du-Loup et Co-Éco



Desjardins

Caisse populaire de Saint-Cyprien

DES NOUVELLES DE VOTRE

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ANNUELLE

Les bourses d'études Jacques-Landry

En partenariat avec la municipalité de Saint-Cyprien, votre Caisse a remis 1800.00\$ en bourse à des étudiants de niveau professionnel, collégial et universitaire.

Au niveau universitaire, les gagnants sont Étienne Leblond (300\$), William Dubé (200\$) et Vincent Martineau (100\$).

Les gagnants au niveau collégial sont Stéphanie Dumont (300\$), Jean-François Labrie (200\$) et Ariane Malenfant (100\$).

Au niveau professionnel, les gagnants sont Emmanuel Bérubé-Simard (300\$) et Maxime Rousseau (200\$). Un tirage de 100\$ parmi tous les participants a favorisé Ariane Tremblay.

Félicitations et le meilleur des succès à tous les étudiants!

Votre caisse a remis des chèques-cadeaux échangeables dans les commerces de notre municipalité. Les gagnants de ces prix de présence sont MM. Jean-Eudes Dubé, Aubin St-Pierre, Stéphane Dumont et Mmes Rachel Rioux et Caroline Beaulieu.

La biblio vous informe...

Quand on est plongé dans un livre, le monde autour n'existe plus.

Pour les parents d'enfants du primaire, n'oubliez pas d'amener votre Passeport Lecture lors de votre visite. Les bénévoles se feront un plaisir d'y apposer une étampe.

Mercredi le 4 juillet, un 5 à 7 est organisé à la bibliothèque, en lien avec Cosmoss de Rivière-du-Loup. Cette activité, Rock ton livre!, est une conférence-atelier destinée aux parents. Des trucs et astuces pour des lectures agréables en famille ainsi qu'une animation pour les enfants de 3 à 12 ans seront au rendez-vous. En espérant que vous y serez nombreux, bouchées et breuvage pour tous!

Il y a 4 ans, j'ai décidé de m'impliquer à Saint-Cyprien et quoi de mieux qu'une bibliothèque pour l'enseignante de français que je suis. Cependant, ayant déménagé, j'ai dû laisser mes fonctions au sein de conseil ainsi que comme bénévole. Je remercie Ginette, Madeleine, Céline, Rachel, Monique, Noëlla et Pâquerette de m'avoir fait une place auprès d'elles. J'ai beaucoup appris à vos côtés. Merci encore pour ces belles années.

Veillez noter que la bibliothèque sera ouverte aux heures habituelles pour la période estivale. Cependant, les joueurs de scrabble feront relâche pour profiter du beau temps.

Heures d'ouverture

Mardi : 15 h à 16 h 30
Jeudi : 18 h 30 à 20 h

Au plaisir de vous voir!

Bonne lecture
Laurie Cayouette, pour l'équipe de la bibliothèque

Club Richelieu :

Tournoi de golf : Cette année, le tournoi se déroulera le 11 août prochain au club de golf La vallée du Témiscouata. Nous avons le bonheur de souligner l'implication de la famille de Herman Dubé à la présidence d'honneur.

Herman Dubé : Dubé excavation.

Anna Belle Dubé: Récréoto

Myriam Dubé : Myriam Coiffure

Bravo à cette famille d'entrepreneurs et bienvenue à cette activité de financement.

Il y a possibilité également de participer seulement au souper

Pour information: Pierre Bélanger au 418 963-2272



RÈGLEMENT CONCERNANT LES CHIENS

Nous vous rappelons qu'il est obligatoire pour tout propriétaire de se procurer, au bureau municipal, une licence pour leur animal de compagnie.

Le règlement stipule également que les propriétaires de canins doivent ramasser les excréments de leur animal et qu'ils doivent les avoirs en laisse.

Des amendes sont prévues pour les contrevenants.



Terre de remplissage (banque de noms)

Vous seriez intéressé à avoir du remplissage pour votre terrain?

La municipalité prévoit des travaux où il y aurait peut-être possibilité d'avoir du remplissage gratuitement.

Si ça vous intéresse, appelez Manon au 418 963-2730 pour ajouter votre nom. À une banque de noms. Nous vous contacterons en cas de remplissage à donner.



Pharmacie



le Garde

La page santé

Pharmacie



le Garde

La constipation

La constipation est un problème de santé fréquent qui touche la plupart d'entre nous à un moment ou à un autre de notre vie. Elle se définit par une diminution de la fréquence des selles, des selles dures et difficiles à évacuer ou encore une sensation de vidange incomplète. Le fait de ne pas aller à la selle tous les jours ne rime pas nécessairement avec constipation. La normale varie de trois selles par jour à trois selles par semaine.

Les causes de la constipation sont multiples. Un apport insuffisant en eau ou en fibre constitue un facteur important. Le fait de réprimer ses envies d'aller à la selle, le manque d'exercice, le stress ainsi que certaines maladies (diabète, hypothyroïdie, maladie de Parkinson, cancer) peuvent également y contribuer. Le seul fait d'être plus actif, d'augmenter sa consommation de liquide et de consommer davantage de fruits, de légumes et de produits céréaliers peut souvent s'avérer suffisant. Votre pharmacien peut également vous aider à identifier certains médicaments susceptibles de vous rendre plus constipé. Les suppléments de calcium, de fer, les antidépresseurs, les médicaments pour la vessie et les narcotiques sont tous des médicaments qui peuvent ralentir le transit intestinal. Dans certains cas, il y a possibilité de trouver une alternative aussi efficace, mais qui constipe moins.

Les laxatifs sont à envisager si la modification dans les habitudes de vie ne suffit pas à enrayer le problème. Plusieurs produits se déclinent sous différentes formes (comprimés, poudres, suppositoires, lavements) sont disponibles en pharmacie.

Le psyllium (Metamucil, Benefibre) constitue un supplément de fibres qui peut pallier au manque de fibres dans l'alimentation. Il s'agit d'une alternative sécuritaire et efficace pour prévenir la constipation. Cependant, il est recommandé de le consommer avec beaucoup d'eau et il ne convient pas aux personnes inactives (un malade alité par exemple). La quantité ingérée doit être augmentée progressivement afin d'éviter certains maux comme les crampes et les ballonnements.

Le PEG 3350 (Lax a Day, Restoralax, Relaxa) est une poudre qui permet de favoriser un appel d'eau au niveau de l'intestin. Il agit en douceur, sans brusquer l'intestin, ce qui permet un usage sur une base régulière. Le docusate de sodium (Colace) constitue pour sa part un médicament de premier choix pour aider à amollir des selles dures et difficiles à évacuer. Ces produits débutent leur effet en 12 à 72 heures.

Certains laxatifs tels que les laxatifs stimulants (Senokot, Bisacodyl) agissent en augmentant le péristaltisme, c'est-à-dire le mouvement de l'intestin. Ils ont l'avantage d'offrir un soulagement rapide de la constipation en 6 à 12 heures. Ils doivent toutefois être employés de façon occasionnelle afin d'éviter de rendre l'intestin dépendant et par le fait même « paresseux ». Ils peuvent également occasionner des crampes abdominales.

Les suppositoires de glycérine et les lavements permettent d'évacuer les selles accumulées dans le rectum dans le cas où il y a absence de selles depuis plusieurs jours. Ils agissent dans un délai de 15 à 60 minutes. D'autres laxatifs à prendre par la bouche (huile minérale, lait de magnésie), considérés plus puissants, ne devraient pas être utilisés sans l'avis d'un professionnel de la santé. Ils peuvent occasionner de la diarrhée en plus d'être à proscrire chez certaines personnes présentant des problèmes de santé.

En cas de constipation persistante, votre pharmacien vous guidera vers un produit approprié pour vous.

Marie-Christine Houle, pharmacienne pour les pharmacies Lépicier et Miousse



Éco-site de la tête du lac Témiscouata

Lundi 2 juillet 17h00
et lundi 9 juillet 17h00

Atelier de posture et de respirations en plein air



Samedi 7 juillet 13h00

Randonnée de kayak avec Guide

Lundi 16 juillet 18h30

Lundi 23 juillet 18h30

Atelier de tambour danse sur la plage



Samedi 21 juillet 9h00

Formation en escalade extérieure en moulinette

Samedi 28 juillet 13h00

Tournoi amical de Volley-Ball sur la plage



Dimanche 29 juillet 13h00

Initiation à l'escalade de rochers

Dimanche 5 août 13h00

Croisière découverte sur le lac Témiscouata



Samedi 11 août 10h30

Initiation aux plantes sauvages comestible

Samedi 25 août 10h30

Initiation à la cueillette de champignons



Dimanche 26 août 14h00

Atelier de Djembé sur la plage

Samedi 8 septembre 20h00

Observation des étoiles en kayak

Dimanche 9 septembre 10h30

Initiation à la cueillette de champignons

Surveillez notre programmation sur Facebook!

Information et réservation: ecosite@hotmail.ca ou au tél. : 418 551-0811

site internet: www.ecositelactemiscouata.com

Facebook: www.facebook.com/ecositetemiscouata/

ROCK ton livre!

GRATUIT **La tournée** Dans une bibliothèque près de chez vous :
 Mardi 3 juillet à L'Isle-Verte
 Mercredi 4 juillet à Saint-Cyprien
 Jeudi 5 juillet à Rivière-du-Loup

Conférence-atelier
 Destinée aux parents
 - Trucs et astuces pour des lectures agréables en famille
 - Pendant ce 5 à 7, vos enfants de 3 ans à 12 ans seront animés
 ➔ Bouchées et breuvage pour tous!

17h30

En collaboration avec Québec **BIBLIO** du Bas-Saint-Laurent **COSMOSS** pour un monde meilleur **Information** 418 867-2485 poste 253 Ville de Rivière-du-Loup



Bébé est arrivé !

Félicitation aux parents!

LE 1er mai,

Justin est né!

Fils de Danie Lebel et Marco April de St-Cyprien.

Merci à nos commanditaires !!!



www.physioenergie.ca

Clinique de Physiothérapie **PHYSIO ÉNERGIE**

Témiscouata-Ju.-Le-Lac	Dégelis	Saint-Cyprien	Squatec
761-0 rue Commerciale N GOL 1E0 418 854-5555	256, Principale EST 1M4 418 853-5000	197-211, Principale GOL 2P0 418 963-5555	149-B, Saint-Joseph Est GOL 4H0 418 855-5555

t Corporation des thanatologues du Québec

CENTRE FUNÉRAIRE Jean-Guy Rioux
 Siège social
 30, rue Notre-Dame Ouest
 Trois-Pistoles (Québec) GOL 4K0
 Tél. : 418 851-1962 - Téléc. : 418 851-4796
 Sans frais : 1 888 851-1962
 Courriel : funeriou@intermobilex.com

Raymond Chabot Grant Thornton L'instinct de la croissance™

Dave Malenfant, MBA, CPA, CA
 Associé
 ligne directe: 418 862-6396, poste 210
 Cell. : 418 894-5411
 malenfant.dave@rcgt.com

Certification et conseils en finance d'entreprise

Raymond Chabot Grant Thornton S.E.N.C.R.L.
 300, boulevard de l'Hôtel-de-Ville
 Rivière-du-Loup (Québec) G5R 5C6
 Tél.: 418 862-6396
 Téléc.: 418 862-3570
 www.rcgt.com

Membre de Grant Thornton International Ltd

GAZ BAR MULTISERVICES INC.
 124, Grande-Ligne Nord, Saint-Cyprien, QC GOL 2P0
 Rémi Tremblay et Suzie Ouellet, props.

Vêtements et accessoires
 Pêche - Chasse - Travail
 Dépanneur - Lave-auto
 Diesel et propane

Tél : 418 963-3253
 Fax : 418 963-3993

USINAGE JÉRÔME LABEL

Machinage, soudure, réparation et fabrication de pièces de tout genre

120, Grande Ligne Nord
 Saint-Cyprien (Québec) GOL 2P0

Tél.: (418) 963-1007 • Fax: (418) 963-6429

Centre Mode Beaulieu

325, Témiscouata,
 Rivière-du-Loup, Qc. G5R 2Y7
 Tél.: 418-862-2160 Fax: 418-862-5395
 www.centremodebeaulieu.com

JULIEN LABEL PIÈCES D'AUTO
 REMORQUAGE • GARAGE • RECYCLEUR

117, Grande Ligne Nord
 St-Cyprien (Rivière-du-Loup), QC
 GOL 2P0

Gar: 418.963.2495
 Rés: 418.963.5365
 Fax: 418.963.6429



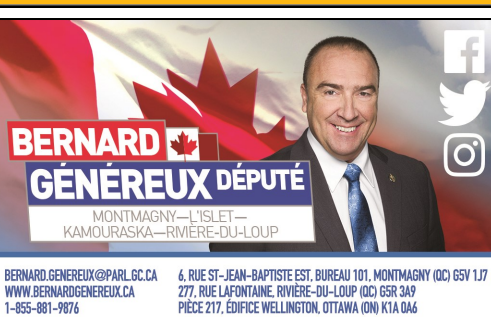
DERY telecom
Télé • Internet • Téléphonie
1.866.544.3358 | derytele.com



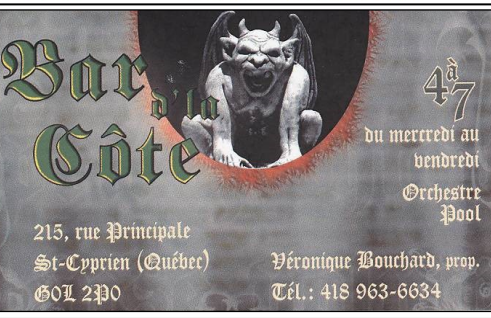
LE SNACK RESTO PUB
Frites, Pizza, Burger, Panini
107, rue Principale Saint-Cyprien (Qc) G0L 2P0 Tél.: 418 963-6940



EXCAVATION MICHEL GOSSELIN
Licence R.B.Q. : 5605-1097-01
418 963-3747



BERNARD GÉNÉREUX DÉPUTÉ
MONTMAGNY—L'ISLET—KAMOURASKA—RIVIÈRE-DU-LOUP
BERNARD.GENEREUX@PARL.GC.CA
WWW.BERNARDGENEREUX.CA
1-855-981-9876
6, RUE ST-JEAN-BAPTISTE EST, BUREAU 101, MONTMAGNY (QC) G5V 1J7
277, RUE LAFONTAINE, RIVIÈRE-DU-LOUP (QC) G5R 3A9
PIÈCE 217, ÉDIFICE WELLINGTON, OTTAWA (ON) K1A 0A6



Bar du Côté
du mercredi au vendredi
Orchestre Pool
215, rue Principale St-Cyprien (Québec) G0L 2P0
Véronique Bouchard, prop.
Tél.: 418 963-6634



LE SPÉCIALISTE SF MÉCANIQUE INC.
Stéphane & François Caron Propriétaires
Tél.: 418-963-5088
Cell.: 418-868-7464
Fax.: 418-963-6461
122, Grande-Ligne Nord St-Cyprien (Qc) G0L 2P0
Mécanique générale Air climatisé
Pliage de tuyaux sur place Pose de pare brise
Vente de pièces d'autos et de pneus



Desjardins Caisse populaire de Saint-Cyprien
126, rue Principale, C.P. 117 Saint-Cyprien (Québec) G0L 2P0
Tél. : 418 963-3223
Télécopieur : 418 963-6340
Ligne sans frais : 1 866 963-3223
Desjardins Entreprises du Témiscouata
212, rue Commerciale Cabano (Québec) G0L 1E0
Tél. : 418 854-4058
Télécopieur : 418 854-7586
Ligne sans frais : 1 877 854-4058

LE CLUB DES 50 ANS ET PLUS
Les gais philosophes inc
104, rue du Centenaire, C.P. 240 Saint-Cyprien (Québec) G0L 2P0
Location de la salle s'adresser à :
Jocelyn Ouellet: 581 646-8802
Jeannine Caillouette: 418 963 2980



TRANSPORT Leblond
Pascal Leblond vice-président
Tél.: (418) 963-2829
Cell.: (418) 851-7281
Fax: (418) 963-1410
224, RUE PRINCIPALE ST-CYPRIEN (Québec) G0L 2P0
Courriel: p_leblond@pleblond.qc.ca
TRANSPORT ET CHARGEMENT DE BOIS ACHAT DE BOIS DE SCIAGE



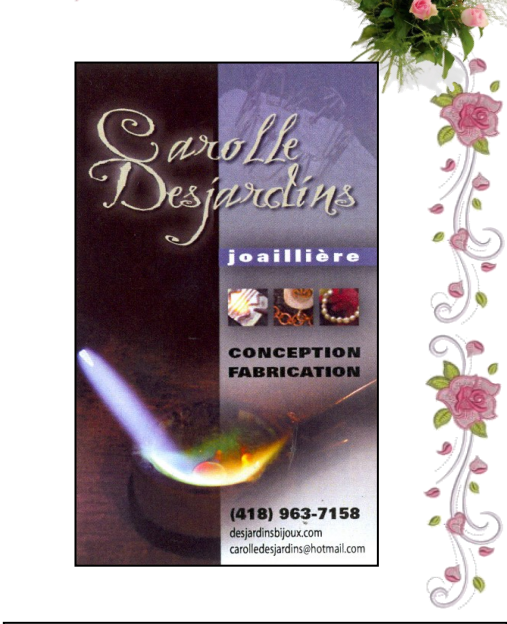
ALCIDE OUELLET ET FILS INC.
2 places d'affaires pour mieux vous servir
160, rue Principale Saint-Cyprien, QC G0L 2P0
Tél.: 418 963-2647
1 800 463-4449
235, route 291 Cacouna, Qc G0L 1G0
418 867-1441
www.alcideouellet.com



Familiprix
AU SERVICE DE VOTRE SANTÉ
PHARMACIE P. LÉPICIER ET M.H. MIOUSSE INC.
197, Principale - St-Cyprien, Qc - G0L 2P0 (418) 963-3306
3, Principale Nord - St-Hubert, Qc - G0L 3L0 (418) 497-3925
136A, Seigneur Côté - Isle-Verte, Qc - G0L 1K0 (418) 898-3111
535, du Patrimoine - Cacouna, Qc - G0L 1G0 (418) 867-3569



iA Industrielle Alliance
Assurance et services financiers inc.*
Miguel Ouellet
Conseiller en sécurité financière
320, boul. de l'Hôtel-de-Ville Bureau 200 Rivière-du-Loup (Qc) G5R 5C6
418 862-0141, 261
C. : 418 894-1408
1 800 473-6913, 261
F. : 1 888 781-7412
miguel.ouellet@agc.inalco.com
ia.ca CLUB SÉLECT 2015



Carolle Desjardins
joaillière
CONCEPTION FABRICATION
(418) 963-7158
desjardinsbijoux.com
carolledesjardins@hotmail.com

côté ouellet thivierge inc.
NOTAIRES & CONSEILLERS JURIDIQUES
Caroline Tremblay
Notaire
197, rue Principale, bureau 202 Saint-Cyprien (Québec) G0L 2P0
Téléphone 418 963-1287 • Télécopieur 418 862-2404
www.cote-ouellet.thivierge.com
ctremblay@cot-inc.ca



LAUZIER ELECTRIQUE Inc.
Résidentiel Commercial Industriel Agricole
Service de nacelle
Ligne moyenne tension 25 KV
Tél. : 418 963-6000 • Cell. : 418 714-2181
Télééc. : 418 963-6002 • lauzierelectrique@live.ca
124, rue Principale Saint-Cyprien (Qc) G0L 2P0
RBQ : 5625-6860-01
Corporation des maîtres électriciens du Québec



Carrefour du camion R-D-L
SERVICE ET RÉPARATION POUR TOUTES LES MARQUES
Distributeur des pièces
WWW.FREIGHTLINERRDL.COM
100, BOUL. INDUSTRIEL, C.P. 325, RIVIÈRE-DU-LOUP (QUÉBEC) G5R 3Y9
1 800 392-3192 • 418 862-3192



Propane Sélect
Éric Boucher
Représentant des ventes
685, boulevard Armand-Thériault Rivière-du-Loup (Québec) G5R 6B9
Tél. : 418 860-2442 • Fax : 418 860-2200
Sans frais : 1 877 860-2442
Courriel : eboucher@propaneselect.ca
No. RBQ : 8293-0702-19

Merci pour votre support !